

**FERNANDO PESSOA**

**ÁLVARO DE CAMPOS**

*Poesia – Poesie*

Aus dem Portugiesischen übersetzt,  
herausgegeben und mit Anmerkungen versehen von  
Inés Koebel

Mit einem Nachwort von  
Hans-Jürgen Schmitt

**AMMANN VERLAG**

## **Inhalt**

- O poeta decadente (1913–1914)* 8  
Der dekadente Dichter 9
- O engenheiro sensacionista (1914–1922)* 43  
Der sensationistische Ingenieur 44
- O engenheiro metafísico (1923–1930)* 344  
Der metaphysische Ingenieur 345
- O engenheiro aposentado (1931–1935)* 566  
Der Ingenieur im Ruhestand 567
- Post-scriptum* 694  
Postscriptum oder Nach Ende des Buches 695
- Prosa*
- Ultimatum 711  
Brief an die Zeitschrift *Contemporânea* 732  
Bekanntmachung in Sachen Moral 735  
Was ist Metaphysik? 736  
Brief an Augusto Ferreira Gomes 742  
Ambiente 745  
Zufallsnotiz 746

*Anhang*

Nachbemerkung der Herausgeberin und Übersetzerin **749**

Anmerkungen **753**

Erläuterung der Zeichen **759**

Nachwort **761**

*Von Hans-Jürgen Schmitt*